

DH308 NÁVOD K POUŽITÍ (CZ)



1. Funkce:

- Zobrazení: hodiny, minuty
- 12/24-hodinový formát zobrazení času
- Datum, měsíc, rok (2000-2099)
- Budík
- Teplota: C/F, rozsah měřitelné teploty: 0C~50C
- Výběr režimu: Zmáčknete tlačítko **Hour/Month/▲** pro přepnutí mezi režimy:Dp-1,dP-2,dP-3
- Nastavení podsvícení: Dlouze zmáčknete **Min/Date/▼** pro nastavení podsvícení L-01,L-02,L-03,OFF
- Nižší podsvícení mezi 18:00-7:00, obrazovka automaticky sníží jas.
- Normální napětí: 5V.



2. Použití:

- Po prvním připojení napájení se LED plně rozsvítí a změní se z 0000 na 9999. Plná čísla se objeví současně, hodiny zapírají a zobrazí se AM12:00
- V režimu zobrazení času: zmáčknete tlačítko **MODE SET** pro vstup do režimu nastavení: režim času – data – budíku.

3. Režim času/data:

- Podržte tlačítko **SET** po dobu 3 vteřin pro spuštění nastavování času:
- Zmáčknete **Hour/Month/▲** nebo **Min/Date/▼** pro přepnutí mezi 12/24-hodinovým režimem zobrazení času.
- Potom zmáčknete **SET** pro nastavení času. Zmáčknete **Hour/Month/▲** nebo **Min/Date/▼** pro nastavení hodiny a minuty. Podržte tlačítka zmáčknutá pro rychlejší nastavování.
- Po nastavení času zmáčknete **SET** pro nastavení roku (výchozí hodnota je 1. ledna 2020). Zmáčknete **Hour/Month/▲** nebo **Min/Date/▼** pro změnu hodnoty roku.
- Pokud v režimu nastavování po dobu 15 sekund nezmáčknete žádné tlačítko, nastavování se ukončí a hodnoty se vrátí na původní hodnoty.

4. Režim budíku:

- V režimu zobrazení času zmáčknete dvakrát tlačítko **MODE/YEAR/SET** pro vstup do režimu budíku. Zmáčknete **Hour/Month/▲** nebo **Min/Date/▼** pro zapnutí/vypnutí budíku.
- Podržte v režimu budíku tlačítko **SET** po dobu 3s pro spuštění nastavování: Mačkejte **Hour/Month/▲** nebo **Min/Date/▼** pro nastavení času buzení.
- Při nastavování budíku bliká ikona budíku, ať už je budík zapnutý nebo ne.
- Pokud v režimu nastavování po dobu 15 sekund nezmáčknete žádné tlačítko, nastavování se ukončí a hodnoty se vrátí na původní hodnoty.

- Když budík zazvoní, značka budíku bude blikat, po 1 minutě se zastaví. Budík vypnete stisknutím libovolného tlačítka. Po 15 s hodiny začnou opět ukazovat aktuální čas.
- Když budík vypnete, ikona budíku zmizí a budík nebude zvonit.
- V režimu nastavení budíku hodiny přestanou zvonit.

5. Výběr režimu zobrazení

- Přepínejte mezi režimy: Dp-1,dP-2,dP-3
- Režim dP-1: LED displej automaticky přepíná mezi zobrazením času a data, zobrazení času na 10s, datum se zobrazí na 2s, po dokončení zobrazení každého režimu po 15 s začne se zobrazováním znovu.
- Režim dP-2: ve výchozím zobrazení se zobrazuje čas. Poté se zobrazí datum a pak čas.
- Režim dP-3: ve výchozím zobrazení se zobrazuje čas. Při přepnutí do jiných režimů se po 15 s automaticky znovu zobrazí čas.

6. Teplota

- Zmáčkněte **Min/Date/▼** pro přepnutí mezi stupni C/F, výchozí jednotka je C.

7. Nastavení podsvícení

- Dlouze zmáčkněte **Min/Date/▼** pro přepnutí mezi hodnotami podsvícení L-01,L-02,L-03,OFF.
- Výchozí jas je L-SL, v době 18:00–6:59 má obrazovka automaticky nejnižší jas, v době 7:00–17:59 má obrazovka automaticky nejvyšší jas.
- V režimu zobrazení času zmáčkněte **Min/Date/▼** pro změnu jasu podsvícení L-SL, L-01,L-02,L-03,OFF

8. Ochrana proti vypnutí

- Pokud hodiny náhle ztratí přísun energie, hodiny automaticky spustí pohotovostní baterii a udrží normální čas.
- Při aktivaci pohotovostní baterie nemohou fungovat všechny funkce.



Na trh dodává:

Jasněna Vláhová, s.r.o.

Příbyslav 77, 549 01 Nové Město nad Metují, CZ

www.vlahova.cz

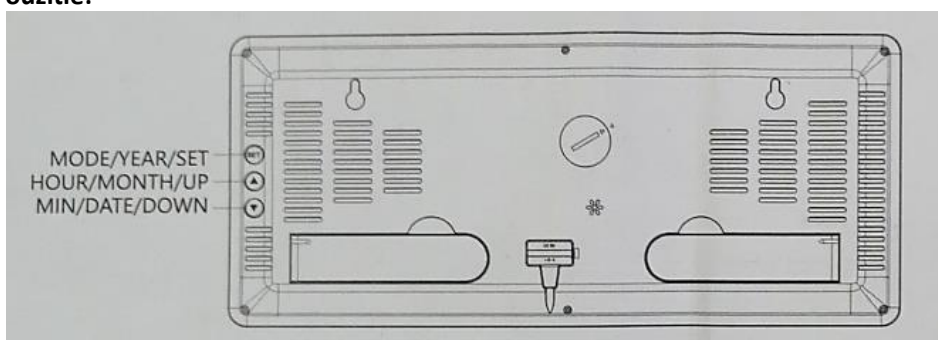
DH308 NÁVOD NA POUŽITIE (SK)



1. Funkcie:

- Zobrazenie: hodiny, minúty
- 12/24-hodinový formát zobrazenia času
- Dátum, mesiac, rok (2000-2099)
- Budík
- Teplota: C/F, rozsah merateľnej teploty: 0C~50C
- Výber režimu: Stlačte tlačítko **Hour/Month/▲** pre prepnutie medzi režimami: Dp-1, dP-2, dP-3
- Nastavenie podsvietenia: Dlho stlačte **Min/Date/▼** pre nastavenie podsvietenia L-01, L-02, L-03, OFF
- Slabšie podsvietenie medzi 18:00-7:00, obrazovka automaticky zníži jas.
- Normálne napätie: 5V.

2. Použitie:



Po prvom pripojení napájania sa LED plne rozsvieti a zmení sa z 0000 na 9999. Plné čísla sa objavia súčasne, hodiny zapíjajú a zobrazí sa AM12:00

- V režime zobrazenia času: stlačte tlačítko **MODE SET** pre vstup do režimu nastavenia: režim času – dátumu – budíka.

3. Režim času/dátumu:

- Podržte tlačítko **SET** po dobu 3 sekúnd pre spustenie nastavovania času:
- Stlačte **Hour/Month/▲** alebo **Min/Date/▼** pre prepnutie medzi 12/24-hodinovým režimom zobrazenia času.
- Potom stlačte **SET** pre nastavenie času. Stlačte **Hour/Month/▲** alebo **Min/Date/▼** pre nastavenie hodiny a minúty. Podržte tlačítka stlačené pre rýchlejšie nastavovanie.
- Po nastavení času stlačte **SET** pre nastavenie roka (počiatočná hodnota je 1. január 2020). Stlačte **Hour/Month/▲** alebo **Min/Date/▼** pre zmenu hodnoty roka.
- Ak v režime nastavovania po dobu 15 sekúnd nestlačíte žiadne tlačítko, nastavovanie sa ukončí a hodnoty sa vrátia na pôvodnú hodnotu.

4. Režim budíka:

- V režime zobrazenia času stlačte dvakrát tlačítko **MODE/YEAR/SET** pre vstup do režimu budíka. Stlačte **Hour/Month/▲** alebo **Min/Date/▼** pre zapnutie/vypnutie budíka.
- Podržte v režime budíka tlačítko **SET** po dobu 3s pre spustenie nastavovania: Stláčajte **Hour/Month/▲** alebo **Min/Date/▼** pre nastavenie času budenia.
- Pri nastavovaní budíka bliká ikona budíka, či už je budík zapnutý alebo nie.
- Ak v režime nastavovania po dobu 15 sekúnd nestlačíte žiadne tlačítko, nastavovanie sa ukončí a hodnoty sa vrátia na pôvodné hodnoty.

- Keď budík zazvoní, značka budíku bude blikať, po 1 minúte sa zastaví. Budík vypnete stlačením ľubovoľného tlačítka. Po 15 s hodiny začnú opäť ukazovať aktuálny čas.
- Keď budík vypnete, ikona budíka zmizne a budík nebude zvonieť.
- V režime nastavenia budíka hodiny prestanú zvonieť.

5. Výber režimu zobrazenia

- Prepínajte medzi režimami: Dp-1,dP-2,dP-3
- Režim dP-1: LED displej automaticky prepína medzi zobrazením času a dátumu, zobrazenie času na 10s, dátum sa zobrazí na 2s, po dokončení zobrazenia každého režimu po 15 s začne sa zobrazovanie znovu.
- Režim dP-2: na začiatku zobrazenia sa zobrazuje čas. Potom sa zobrazí dátum a potom čas.
- Režim dP-3: na začiatku zobrazenia sa zobrazuje čas. Pri prepnutí do iných režimov sa po 15 s automaticky znovu zobrazí čas.

6. Teplota

- Stlačte **Min/Date/▼** pre prepnutie medzi stupni C/F, počiatočná jednotka je C.

7. Nastavenie podsvietenia

- Dlhú stlačte **Min/Date/▼** pre prepnutie medzi hodnotami podsvietenie L-01,L-02,L-03,OFF.
- Počiatočný jas je L-SL, v čase 18:00–6:59 má obrazovka automaticky najnižší jas, v čase 7:00–17:59 má obrazovka automaticky najvyšší jas.
- V režime zobrazenia času stlačte **Min/Date/▼** pre zmenu jasu podsvietenia L-SL, L-01,L-02,L-03,OFF

8. Ochrana proti vypnutiu

- Ak hodiny náhle stratia prísun energie, hodiny automaticky spustia pohotovostnú batériu a udržia normálny čas.
- Pri aktivovanej pohotovostnej batérii nemôžu fungovať všetky funkcie.



Na trh dodáva:

Veľkoobchod Vláhová Jasněna, s.r.o.

Ivanovce 194, 913 05 Ivanovce, SK

www.vlahova.cz

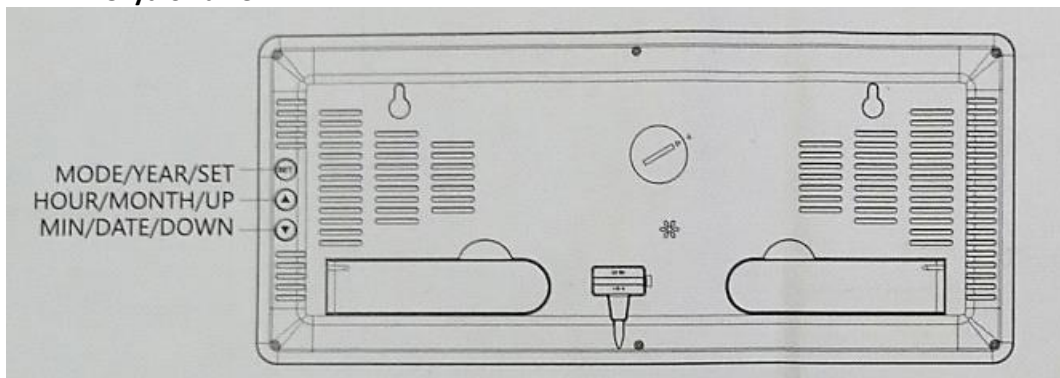
INSTRUKCJA (PL)



1. Funkcje:

- Wyświetlanie: godziny, minuty
- 12/24-format wyświetlania czasu zegara
- Data, miesiąc, rok (2000-2099)
- Budzik
- Temperatura: C/F, mierzalny zakres temperatur: 0C ~ 50C
- Wybór trybu: naciśnij przycisk **Hour/Month/▲** aby przełączyć między trybami: dP-1, dP-2, dP-3
- Ustawienie podświetlenia: Przytrzymaj **Min/Data/▼**, aby ustawić podświetlenie L-01, L-02, L-03, OFF
- Zmniejszenie podświetlenia w godzinach 18:00-7:00, ekran automatycznie zmniejszy jasność.
- Normalne napięcie: 5V.

2. Użytkowanie:



- Przy podłączeniu zasilania po raz pierwszy, ekran zapala się w pełni i zmienia się z 0000 na 9999. Pełne liczby pojawiają się jednocześnie, zegar emituje sygnał dźwiękowy i wyświetla się AM12:00.
- W trybie wyświetlania czasu: naciśnij przycisk **MODE SET**, aby przejść do trybu ustawień: czas - data - tryb alarmu.

3. Tryb czasu /daty:

- Przytrzymaj przycisk **SET** przez 3 sekundy, aby rozpocząć ustawianie czasu:
- Naciśnij przycisk **Hour/Month/▲** lub **Min/Date/▼** aby przełączać się między 12/24-godzinnym trybem wyświetlania czasu.
- Następnie naciśnij **SET**, aby ustawić czas. Naciśnij **Hour/Month/▲** lub **Min/Date/▼** aby ustawić godzinę i minuty. Przytrzymaj przyciski, aby przyspieszyć regulację.
- Po ustawieniu czasu naciśnij przycisk **SET**, aby ustawić rok (domyślnie 1 stycznia 2020 r.). Naciśnij **Hour/Month/▲** nebo **Min/Date/▼** aby zmienić wartość roku.
- Jeśli w trybie ustawień nie naciśniesz żadnego przycisku przez 15 sekund, ustawianie zostanie zakończone, a wartości powrócą do wartości pierwotnych.

4. Tryb budzika:

- W trybie wyświetlania czasu naciśnij dwa razy przycisk **MODE/YEAR/SET** aby wejść w tryb alarmu. Naciśnij **Hour/Month/▲** lub **Min/Date/▼** aby włączyć / wyłączyć alarm.
- W trybie alarmu przytrzymaj przycisk **SET** przez 3 sekundy, aby rozpocząć ustawienie: Wciskaj **Hour/Month/▲** lub **Min/Date/▼** aby ustawić godzinę alarmu.
- Podczas ustawiania alarmu ikona alarmu miga, niezależnie od tego, czy alarm jest włączony, czy nie.

- Jeśli w trybie ustawień nie naciśniesz żadnego przycisku przez 15 sekund, ustawianie zostanie zakończone, a wartości powrócą do wartości pierwotnych..
- Gdy alarm dzwoni, znak alarmu zacznie migać, zatrzymując się po 1 minucie. Aby wyłączyć alarm, naciśnij dowolny klawisz. Po 15 sekundach zegar ponownie zacznie pokazywać aktualny czas.
- Po wyłączeniu alarmu ikona alarmu znika, a alarm nie dzwoni.
- W trybie ustawiania alarmu zegar przestaje dzwonić.

5. Wybór trybu wyświetlania

- Przełączanie między trybami: Dp-1, dP-2, dP-3
- Tryb DP-1: wyświetlacz LED automatycznie przełącza się między wyświetlaniem czasu i daty, wyświetlanie czasu przez 10 s, data jest wyświetlana przez 2 s, po zakończeniu wyświetlania każdego trybu po 15 s rozpoczyna się ponowne wyświetlanie.
- Tryb DP-2: czas jest wyświetlany w domyślnym wyświetlaniu. Następnie wyświetlana jest data i godzina.
- Tryb DP-3: czas jest wyświetlany w domyślnym wyświetlaniu. Po przełączeniu do innych trybów czas jest automatycznie wyświetlany ponownie po 15 s.

6. Temperatura

- Naciśnij **Min/Date/▼** aby przełączać się między C / F, domyślną jednostką jest C.

7. Ustawienia podświetlenia

- Naciśnij i przytrzymaj Min / Date / ▼, aby przełączać się między wartościami podświetlenia L-01, L-02, L-03, OFF.
- Domyślna jasność to L-SL, w godzinach 18:00–6:59 ekran automatycznie ma najniższą jasność, w godzinach 7:00–17:59 ekran automatycznie ma najwyższą jasność.
- W trybie wyświetlania czasu naciśnij Min / Date / ▼, aby zmienić jasność podświetlenia L-SL, L-01, L-02, L-03, OFF

8. Ochrona przed wyłączeniem

- Jeśli zegar nagle straci dopływ energii, zegar automatycznie uruchomi baterię w trybie gotowości i utrzyma normalny czas.
- Nie wszystkie funkcje mogą działać, gdy bateria w trybie gotowości jest włączona.



Dostawca:

Jasněna Vláhová, s.r.o.

Přibyslav 77, 549 01 Nové Město nad Metují, CZ

www.vlahova.cz

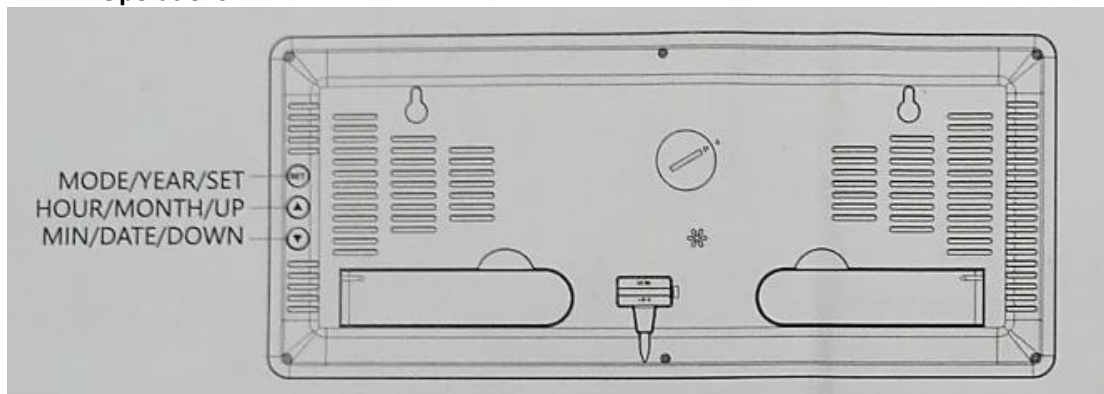
DH308 MANUAL (EN)



1. Functions:

- Time display: hour,minute,
- 12/24 hour format
- Date,month,year (2000-2099)
- Alarm
- Temperature: C/F, measure range:0C~50C
- Mode selection: Press **Hour/Month/▲** key to change modes:Dp-1,dP-2,dP-3
- Brightness adjust:Long press **Min/Date/▼** key to adjust L-01,L-02,L-03,OFF
- Lower light when 18:00-7:00,the screen will in low light automatically
- The normal working voltage:5V.

2. Operations:



- **Afer connecting the power first**,the LED will full display and change from 0000 to 9999. The full numbers appear at the same time,it makes a sound Bi and displays AM12:00
- **Under normal time mode**: Press **SET** key to enter the setting: Time mode-Date mode-Alarm mode.

3. Time/Date mode:

- Press **SET** key for 3s to enter time setting:
- Press **Hour/Month/▲** or **Min/Date/▼** to change 12/24 hour format.
- Then press **SET** key to set time, Press **Hour/Month/▲** or **Min/Date/▼** to set hour and minute,long press to fast forward.
- After setting time,press **SET** key to set year(default is 1,January,2020), Press **Hour/Month/▲** or **Min/Date/▼** to change
- e)In setting mode, it will escape the setting mode without any operate for 15s and keep time you set before

4. Alarm mode:

- In the normal time mode,press **MODE/YEAR/SET** key twice to enter the alarm mode, Press **Hour/Month/▲** or **Min/Date/▼** to turn on/off alarm
- In the alarm mode, press **SET** key about 3s to enter to alarm setting: Hour-Minute Press **Hour/Month/▲** or **Min/Date/▼** to change
- In the setting state, the alarm icon will keep flashing until the setting is exited regardless of whether the alarm is turned on/off
- In the alarm setting mode, the screen will exit and keep the setting time without any key for 15s.
- When the alarm is ringing, the mark is flashing, no key operation for one minute will stop ringing, and press any key can stop alarm. After 15s it will return to normal time state

- When turn off the alarm, the alarm mark will disappear and the alarm won't ring
- in the alarm setting mode, will stop ringing

5. Display Mode selection

- Press change modes: Dp-1, dP-2, dP-3
- The dP-1 mode> the LED screen automatically scroll through the time and date, the time display for 10s, the date is display for 2s, when each mode setting is completed, it will return to scroll mode after 15s
- The dP-2 mode: the time is displayed time by default, and the switches to date, then the mode display all the time
- The dP-3 mode: the time is displayed time by default, is always 15s return to time after key is switched to other modes, the time mode is always displayed without the key switching

6. Temperature

- Press **Min/Date/▼** to change C/F, default is C

7. Brightness control

- Long press **Min/Date/▼** key to adjust L-01, L-02, L-03, OFF
- The default brightness is L-SL, when 18:00-6:59, the screen is in the lowest brightness automatically, when 7:00-17:59, the screen is in the highest brightness automatically.
- in the normal time, press **Min/Date/▼** key to adjust L-SL, L-01, L-02, L-03, OFF

8. Power-off protection

- In any case, if the clock suddenly lose power, the clock will automatically start standby battery and keep normal time.
- When standby battery activating, all functions can't operate.



Supplier:

Jasněna Vláhová, s.r.o.

Přibyslav 77, 549 01 Nové Město nad Metují, CZ

www.vlahova.cz

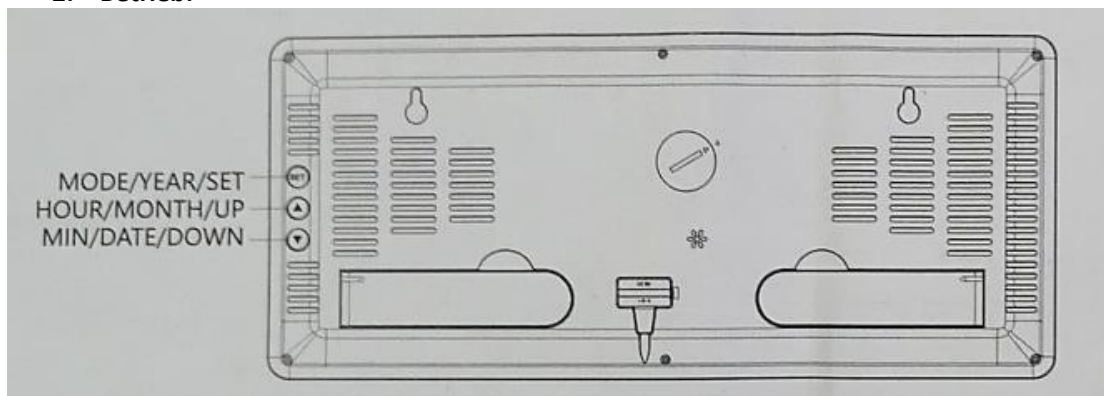
DH308 GEBRAUCHSANWEISUNG (DE)



1. Funktionen:

- Anzeige: Stunden, Minuten
- 12/24-Stundenformat
- Datum, Monat, Jahr (2000-2099)
- Wecker
- Temperatur: C/F, Messbarer Temperaturbereich: 0C~50C
- Modus-Wahl: Drücken Sie die Taste **Hour/Month/▲**, um zwischen den Modi zu wechseln: Dp-1, dP-2, dP-3
- Hintergrundbeleuchtung: Drücken Sie lang die Taste **Min/Date/▼**, um die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung einzustellen: L-01, L-02, L-03, OFF.
- Niedrige Hintergrundbeleuchtung zwischen 18:00-7:00, das Display reduziert automatisch die Helligkeit.
- Normalspannung: 5V.

2. Betrieb:



- Nach dem ersten Einschalten leuchtet die LED vollständig auf und wechselt von 0000 bis 9999. Die vollen Zahlen erscheinen gleichzeitig, die Uhr piept und AM12:00 wird angezeigt.
- Im Modus Zeitanzeige: Drücken Sie die Taste **MODE SET**, um in den Einstellmodus zu gelangen: Uhrzeit - Datum - Alarm.

3. Zeit/Datum-Modus

- Halten Sie die Taste **SET** 3 Sekunden lang gedrückt, um mit der Zeiteinstellung anzufangen:
- Drücken Sie **Hour/Month/▲** oder **Min/Date/▼**, um zwischen dem 12/24-Stundenanzeigefromat zu wechseln.
- Drücken Sie nachher **SET**, um die Zeit einzustellen. Drücken Sie **Hour/Month/▲** oder **Min/Date/▼**, um die Stunde und Minuten einzustellen. Halten Sie die Tasten gedrückt, um die Einstellung zu beschleunigen.
- Wenn Sie die Zeit angestellt haben, drücken Sie **SET**, um das Jahr einzustellen (der voreingestellte Wert ist 1. Januar 2020). Drücken Sie **Hour/Month/▲** oder **Min/Date/▼**, um das Jahr einzustellen.
- Wenn im Einstellmodus 15 Sekunden lang keine Taste gedrückt wird, wird die Einstellung gestoppt und die Werte werden auf die ursprünglichen Werte zurückgesetzt.

4. Wecker-Modus

- Drücken Sie im Zeitanzeigemodus zweimal die Taste **MODE/YEAR/SET**, um in den Weckermodus zu gelangen. Drücken Sie **Hour/Month/▲** oder **Min/Date/▼**, um den Wecker ein-/auszuschalten.

- Halten Sie im Weckermodus die Taste SET 3 Sekunden lang gedrückt, um in die Einstellung zu gelangen: Drücken Sie **Hour/Month/▲** oder **Min/Date/▼**, um die Weckzeit einzustellen.
- Beim Einstellen des Weckers blinkt das Weckersymbol, unabhängig davon, ob der Alarm eingeschaltet ist oder nicht.
- Wenn im Einstellmodus 15 Sekunden lang keine Taste gedrückt wird, wird die Einstellung gestoppt und die Werte werden auf die ursprünglichen Werte zurückgesetzt.
- Wenn der Wecker ertönt, blinkt das Weckersymbol, nach 1 Minute hört es auf. Um den Alarm auszuschalten, drücken Sie eine beliebige Taste. Nach 15 Sekunden zeigt die Uhr wieder die aktuelle Zeit an.
- Wenn Sie den Wecker ausschalten, verschwindet der Weckersymbol und der Wecker ertönt nicht.
- Der Wecker hört im Wecker-Einstellmodus auf zu klingeln.

5. Anzeige-Modus

- Wechseln Sie zwischen den Modi: dP-1,dP-2,dP-3
- Modus dP-1: LED-Anzeige schaltet automatisch zwischen Zeit- und Datumsanzeige um, Zeitanzeige für 10s, Datumsanzeige für 2s, nachdem jeder Modus nach 15s beendet ist, beginnt die Anzeige von neuem.
- Modus dP-2: Die Uhrzeit wird standardmäßig angezeigt. Anschließend werden das Datum und die Uhrzeit angezeigt.
- Modus dP-3: Die Zeit wird standardmäßig angezeigt. Wenn Sie in andere Modi wechseln, wird die Uhrzeit nach 15 Sekunden automatisch wieder angezeigt.

6. Temperatur

- Drücken Sie **Min/Date/▼**, um zwischen C/F-Grad umzuschalten, Standardeinheit ist C.

7. Hintergrundbeleuchtung

- Drücken Sie lang die Taste **Min/Date/▼**, um zwischen den Helligkeiten der Hintergrundbeleuchtung zu wechseln: L-01,L-02,L-03,OFF.
- Die Standardhelligkeit ist L-SL, der Bildschirm hat automatisch die niedrigste Helligkeit zwischen 18:00-6:59 und die höchste Helligkeit zwischen 7:00-17:59.
- Drücken Sie im Zeitanzeigemodus die Taste **Min/Date/▼**, um die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung einzustellen: L-SL, L-01,L-02,L-03,OFF

8. Schutzfunktion gegen Ausschalten

- Wenn die Uhr plötzlich den Strom verliert, schaltet die Uhr automatisch die Standby-Batterie ein und behält die normale Zeit bei.
- Wenn der Standby-Akku aktiviert ist, können nicht alle Funktionen genutzt werden.



Lieferant:

Jasněna Vláhová, s.r.o.

Přibyslav 77, 549 01 Nové Město nad Metují, CZ

www.vlahova.cz